
How Ukraine can take part of SI funding / Як Україні взяти участь у фінансуванні SI

SI Baltic Sea Neighbourhood Programme / SI Програма сусідства довкола Балтійського моря

Please note that this PowerPoint presentation is designed to provide general information about the ongoing call with deadline 15 February 2024. It does not replace the instructions applicable to the programme's ongoing call.

Будь ласка, зверніть увагу, що ця презентація призначена для надання загальної інформації про поточний конкурс із кінцевим терміном 15 лютого 2023 року. Вона не замінює інструкцій, що стосуються поточного конкурсу програми.



MISSION / МІСІЯ

We increase interest in Sweden abroad / Ми підвищуємо інтерес до Швеції за кордоном

- The Swedish Institute is a public agency that builds interest and trust in Sweden around the world / Шведський інститут – це державна агенція, яка будує інтерес і довіру до Швеції в усьому світі.
- We work with Sweden promotion, cooperation in the Baltic Sea region and global development / Ми працюємо зі Швецією щодо промоції, співпраці в регіоні Балтійського моря та глобального розвитку
- Cooperates with Swedish embassies and consulates all over the world / Ми співпрацюємо з посольствами та консульствами Швеції по всьому світу

Photo: Janus Langhorn/imagebank.sweden.se

Cooperation in the Baltic Sea region / Співпраця в регіоні Балтійського моря

Funding programmes for project cooperation /

Програми фінансування проектної співпраці

- SI Baltic Sea Neighbourhood Programme / SI Програма сусідства з Балтійським морем
- Creative Partnerships Programme (democracy, human rights, freedom of speech) / Програма творчого партнерства (демократія, права людини, свобода слова)
- New funding programme to support bilateral cooperation with Ukraine (expected in 2024)* / Нова програма фінансування для підтримки двосторонньої співпраці з Україною (очікується у 2024 р.)*

Leadership and training programmes /

Програми лідерства та навчання

- SI Academy for Young Professionals / Академія молодих спеціалістів SI
- SI Leader Lab – Connecting leaders in civil society / SI Leader Lab – Зв'язки лідерів у громадянському суспільстві
- SI Public Sector Innovation Programme / Програма інновацій державного сектору SI

Scholarships / Стипендії

- SI offers fully funded scholarships to over 700 master's programmes in Sweden. Applicants from Ukraine are welcome. However, the applicants must first apply for a master's programme at universityadmissions.se before 15 January 2024 / SI пропонує повністю фінансовані стипендії для більш ніж 700 магістерських програм у Швеції. Запрошуються абітурієнти з України. Однак заявники повинні спочатку подати заявку на участь у магістерській програмі на сайті universityadmissions.se до 15 січня 2024 року.



* Sweden has decided on a new strategy for Ukraine, "Strategy for Sweden's recovery and reform cooperation with Ukraine 2023–2027", which means that SI will have a stronger focus on activities for Ukraine as of 2024. See the new funding programme for bilateral cooperation with Ukraine above.

* Швеція прийняла рішення про нову стратегію для України, «Стратегія відновлення та реформування співпраці Швеції з Україною на 2023–2027 роки», що означає, що з 2024 року SI більше зосередиться на діяльності для України. Дивіться нову програму фінансування двосторонньої співпраці з Україною вище.

What is the SI Baltic Sea Neighbourhood Programme? /

Що таке програма SI Baltic Sea Neighbourhood Programme?

- The programme aims to strengthen and create lasting cooperation between the EU countries around the Baltic Sea and countries in the EU's Eastern Partnership to meet the region's common challenges and build on the opportunities that cooperation between the countries provides / Програма спрямована на зміцнення та створення тривалої співпраці між країнами ЄС навколо Балтійського моря та країнами Східного партнерства ЄС для вирішення спільних викликів регіону та розвитку можливостей, які надає співпраця між країнами.
- Support and stimulate mutual and lasting relations and partnerships / Підтримувати та стимулювати взаємні та тривалі відносини та партнерство
- Cooperation on **common** challenges/opportunities where the cooperation benefits the region as a whole as well as all parties and countries involved / Співпраця над **спільними** проблемами/можливостями, де співпраця приносить користь регіону в цілому, а також усім сторонам і країнам, які беруть участь
- A strategy from the Swedish government guides SI:s work in the region. It refers to the EU Strategy for the Baltic Sea Region (EUSBSR) and the EU Eastern Partnership framework / Стратегія від уряду Швеції скерує роботу SI у регіоні. Це стосується Стратегії ЄС для регіону Балтійського моря (EUSBSR) і рамок Східного партнерства ЄС
- Structure: Two types of grants (see below)

Cooperation projects / Проекти співпраці:	Seed funding / Початкове фінансування:	Special calls / Спеціальні конкурси:
Funding for cooperation projects with the aim of deepening and further developing cooperation / Фінансування проектів співпраці з метою поглиблення та подальшого розвитку співпраці.	Seed funding aims to lay the foundation for cooperation / Початкове фінансування має на меті закласти основу для співпраці	SI can also carry out special calls within the programme that may have other focuses/specialisations than above / SI також може здійснювати проводити спеціальні конкурси в рамках програми, які можуть мати інші напрями/спеціалізації, ніж описані вище

Cooperation projects / Проекти співпраці

Aims to expand and further develop cooperation /

Спрямована на розширення та подальший розвиток співпраці

- Focus on **common** challenges/opportunities / Зосередьтеся на **спільних** викликах/можливостях
- Main applicant based in Sweden / Основний заявник зі Швеції
- A partnership must consist of at least three different core countries (within or outside EU), including the main applicant based in Sweden / Партнерство має складатися з принаймні трьох різних основних країн (у межах або за межами ЄС), включаючи основного заявника, який базується у Швеції.
- Maximum 12 partners incl. main applicant / Максимум 12 партнерів включаючи головного заявника
- Amount SEK 500,000 – 1,000,000 / Сума 500 000 – 1 000 000 шведських крон
- Min 12 months and max 24 months / Мінімум 12 місяців і максимум 24 місяці
- Can start between 1 August and 1 November 2024 / Може розпочатися між 1 серпня до 1 листопада 2024 року
- Regional relevance and policy connection, for example to the EU Strategy for the Baltic Sea Region, the EU's Eastern Partnership or other EU/international strategies and frameworks / Регіональна відповідність і зв'язок з політиками, наприклад, з Стратегією ЄС для регіону Балтійського моря, Східним партнерством ЄС або іншими стратегіями та структурами ЄС/міжнародними стратегіями
- The application must be written in English / Заява має бути написана англійською мовою

In a cooperation project, you can, for example /

У проекті співпраці ви можете, наприклад:

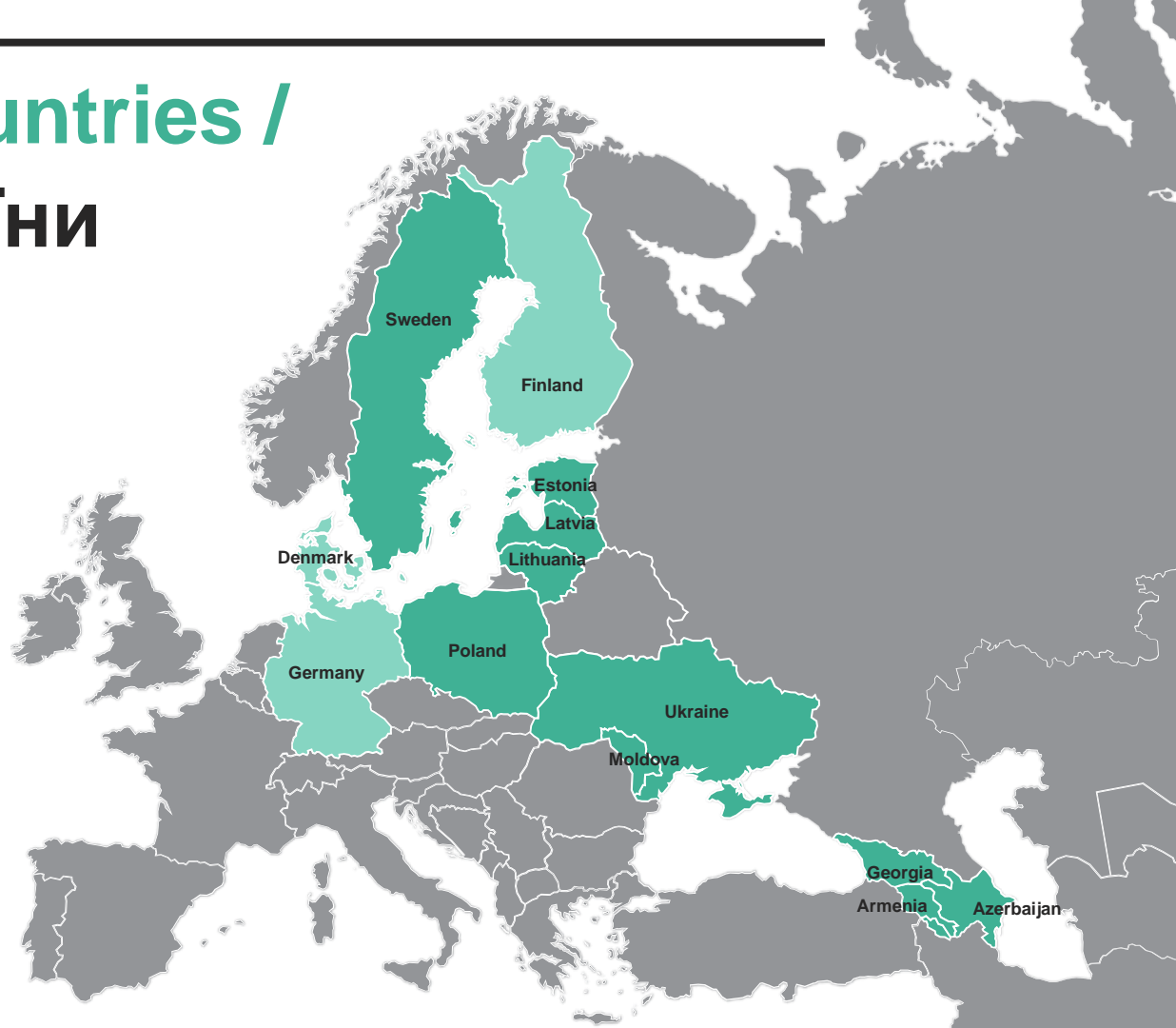
- Build networks and platforms / Створювати мережі та платформи
- Build/spread knowledge and competence / Формувати/поширювати знання та компетенції
- Develop and test models and methods / Розробляти та тестувати моделі та методи
- Provide input to policy and strategy / Зробити внесок у політики та стратегії

Programme countries /

Програмні країни

A partnership must consist of at least three different core countries, including the main applicant based in Sweden

Партнерство має складатися з принаймні трьох різних **основних** країн, у тому числі основного заявника, який знаходиться у Швеції



Eligible organisations in the partnership / Прийнятні організації в партнерстві

- The **main applicant must be a legal entity based in Sweden** representing a Swedish perspective.

Основний заявник має бути юридичною особою, що базується у Швеції та представляє шведську точку зору.

- Public, private or civil society sector.

Державний, приватний або громадянський сектор.

- For instance, the following types of actors (legal entities), Swedish and foreign, may participate in a project:

Наприклад, у проекті можуть брати участь наступні типи акторів (юридичних осіб), шведські та іноземні:

- Local and regional authorities, government agencies / Місцеві та регіональні органи влади, державні установи
- Non-governmental organizations, foundations / Неурядові організації, фундації
- Higher educational institutions, research institutes / ВНЗ, наукові інститути
- Intergovernmental organizations / Міжурядові організації
- Business companies / Бізнес-компанії
- Business and trade organizations / Бізнес та торгові організації

- The main applicant can be an international/intergovernmental actor (legal entity) based in Sweden, but then the partnership needs to be supplemented with at least one project partner from Sweden who represents a Swedish perspective.

Основним заявником може бути міжнародний/міжурядовий суб'єкт (юридична особа), що базується у Швеції, але тоді партнерство має бути доповнене принаймні одним партнером проекту зі Швеції, який представляє шведську точку зору.

- Applications where the partnership only includes partners within one's own organisation (e.g., member-based organisations) in different countries will not be supported.

Заявки, у яких партнерство включає лише партнерів у межах власної організації (наприклад, членських організацій) у різних країнах, не підтримуватимуться.

Cooperation projects – target types

Проекти співпраці – цільові види

- Applicants must formulate a maximum of ten (10) short-term objectives within pre-defined target types
Апліканти повинні сформулювати максимум десять (10) короткострокових цілей у межах попередньо визначених типів цілей
- Choose from **7 mandatory (green)** target types for cooperation projects. Choose **min. 2** and **max. 5** target types.
Виберіть із 7 обов'язкових (зелених) типів цілей для проектів співпраці. Виберіть мінімум 2 і максимум 5 типів цілей.
- Possible to select **max. 2 optional (orange)** target types
Можливо обрати максимум 2 додаткові (помаранчеві) типи цілей
- Within each chosen target type you must formulate short-term objectives in your own words (one or more per target type).
Для кожного обраного типу цілей ви повинні сформулювати короткострокові цілі своїми словами (одну або більше для кожного типу цілей).

Needs analysis/
Аналіз потреб

Idea & concept development/
Розвиток ідей та концепцій

Partnership enlargement/
Залучення партнерів

Funding overview/
Перегляд фінансування

Prepared application/
Підготовка заявки

Stakeholder engagement /
Залучення стейкхолдерів

Development of models & methodology/
Розробка моделей і методології

Building knowledge, competences & skills/
Розвиток знань, компетенцій і навичок

Strategy & policy input/
Внесок до стратегій та політик

Network & platform building/
Побудова мереж та платформ

Awareness raising/
Підвищення обізнаності

Pilot implementation/
Пілотне впровадження

A special arrangement - Third Country Cooperation /

Спеціальне погодження – співпраця з третіми країнами (Частина 1)

- One of the objectives of the programme is to create sustainable cooperation between EU countries and non-EU countries, which is why projects according to information in this call can be constructed with that approach and that constellation of countries. The call offers an opportunity to promote this with a special arrangement, called **Third Country Cooperation**.

Однією з цілей програми є створення сталого співробітництва між країнами ЄС і країнами, що не входять до ЄС, тому проекти відповідно до інформації в цьому конкурсі можуть бути створені з таким підходом і саме з такою групою країн. Конкурс пропонує можливість сприяти цьому за допомогою спеціальної домовленості під назвою **«Співпраця з третіми країнами»**.

- This means that the project applied for through SI can cooperate with, for the call relevant, ongoing EU projects or existing platforms/networks that include EU countries around the Baltic Sea.

Це означає, що проект, на який подано заявку через SI, може співпрацювати з актуальними для конкурсу проектами ЄС або існуючими платформами/мережами, які включають країни ЄС навколо Балтійського моря.

- This opportunity primarily concerns the programme's core countries outside the EU.

Ця можливість насамперед стосується основних країн програми за межами ЄС.

A special arrangement - Third Country Cooperation /

Спеціальне погодження – співпраця з третіми країнами (Частина 2)

- The partnership of the third country participation type must therefore consist of / Таким чином, партнерство за участі третьої країни має складатися з:
 - a Swedish main applicant and / основний заявник з Швеції і
 - at least one core country outside the EU. / принаймні одна основна країна за межами ЄС.
 - In addition, at least one more core country within or outside the EU must also be part of the partnership. / Крім того, принаймні ще одна основна країна в межах або за межами ЄС також має бути частиною партнерства.
- Note that further partners and programme countries (core and additional countries) can also be added when the basic requirement is met.

Зауважте, що інші партнери та країни програми (основні та додаткові країни) також можуть бути додані, якщо буде виконано основну вимогу.

- Please note that the SI-funded project must have its own aim and objectives.

Будь ласка, зверніть увагу, що проект, який фінансується SI, повинен мати власну мету та завдання.

- SI may require additional documentation during the assessment, that proves the interest of the EU project/ existing network's/platform in cooperating with the SI-funded project.

SI може вимагати додаткової документації під час оцінки, яка підтверджує зацікавленість проекту ЄС/існуючої мережі/платформи у співпраці з проектом, що фінансується SI.

An example: U4Us - Ukraine4us /

Приклад: U4Us - Ukraine4us

- U4Us was connected to Coast4Us, an EU project funded by the Interreg Central Baltic programme / U4Us був підключений до Coast4Us, проекту ЄС, який фінансується програмою Interreg Central Baltic.
- It was funded by SI through a former funding scheme called Third country participation. / Він фінансувався SI через стару схему фінансування під назвою «Участь третіх країн».
- The EU project aimed to develop new methods for environmental and spatial planning in the Baltic Sea region. Проект ЄС мав на меті розробку нових методів екологічного та просторового планування в регіоні Балтійського моря.
- This project connected a Ukrainian region* to the EU project.
- Цей проект підключив український регіон* до проекту ЄС.
- The idea was to explore new methods to involve local citizens in the process of decision-making. The U4Us project wanted to promote activities developed in the EU project, such as community plans or planning laboratories. Ідея полягала в тому, щоб дослідити нові методи залучення місцевих громадян до процесу прийняття рішень. Проект U4Us хотів популяризувати діяльність, розроблену в рамках проекту ЄС, наприклад, плани громад або лабораторії планування.
- One ambition was to explore various methods and increase the level of knowledge in these methods. Одна з цілей полягала в дослідженні різних методів і підвищенні рівня знань у цих методах.
- The activities included trainings on spatial planning, elaborations on so-called village/community plans and an international conference in Ukraine. Заходи включали тренінги з просторового планування, розробки так званих планів села/громади та міжнародну конференцію в Україні.

* Please note! In SI Baltic Sea Neighbourhood Programme it is not enough to connect only Ukraine to the Interreg project. The partnership structure must follow the conditions of the programme, which means that in addition to the Swedish main applicant and Ukraine, at least one more of the programme's core countries within or outside the EU must also be part of the partnership.

* Будь ласка, занотуйте! У Програмі сусідства Балтійського моря SI недостатньо підключити лише Україну до проекту Interreg. Структура партнерства має відповідати умовам програми, а це означає, що окрім головного заявника зі Швеції та України, принаймні ще одна основна країна програми в межах або за межами ЄС також має бути частиною партнерства.

Funding for cooperation
projects:

Фінансування проектів
співпраці:

<https://si.se/en/bsnp>

The call opens 15 November 2023.

Конкурс оголошено 15 листопада 2023 року.

Instruction and application enclosures available on the call website.

Інструкції з заповнення та додатки до заявки доступні на сайті конкурсу.

Apply through the application portal – link available on the call website in December.

Подайте заявку через портал заявок – посилання доступне на веб-сайті конкурсу в грудні.

The call closes February 15, 2024.

Термін подання закінчується 15 лютого 2024 року.

Online information seminars and Q&A sessions /

Онлайн-інформаційні семінари та сесії запитань і відповідей

Information seminars / Інформаційні семінари

- 12 January 2024 at 09:30-11:00 (CET) held in English

Information and registration / Інформація і реєстрація:

Q&A Sessions / Питання і відповіді

In January/February 2024, SI arranges Q&A sessions aimed at Swedish main applicants in Swedish:

- 30 January 2024 at 09.30-11.00 (CET)
- 6 February 2024 at 13.00-14.30 (CET)

Swedish	English
https://si.se/evenemang/	https://si.se/en/events-projects/
https://si.se/bsnp	https://si.se/en/bsnp

Check our project database / Перевірте нашу базу даних проектів

The screenshot shows the Swedish Institute's project database interface. At the top, there's a search bar and navigation links. The main heading is 'Baltic Sea region seed funding'. Below it, there are filter sections for 'Countries' (set to 'All'), 'Programmes' (set to 'Baltic Sea region seed funding'), and 'Subjects' (set to 'All'). A 'Reset filters' button is visible. The results section shows 121 results found, with a grid of project cards. Each card includes a title, a brief description, a date range, and a list of participating countries.

<https://si.se/en/projects-granted-funding/>

Search for countries, programmes and themes. /
Пошук країн, програм і тем.

Relevant programs* : / Відповідні програми*:

- Academic collaboration in the Baltic Sea region
Академічна співпраця в регіоні Балтійського моря
- Baltic Sea Region seed funding
Початкове фінансування регіону Балтійського моря
- Baltic Sea region third country participation
Участь третіх країн регіону Балтійського моря
- SI Baltic Sea Neighbourhood Programme
SI Програма сусідства з Балтійським морем
- Creative Partnerships
Креативне партнерство

*In the database you can find both previous and current programmes

Thank you!

Websites:

<https://si.se/en/balticsea>

<https://si.se/en/bsnp>

Contact:

balticseaneighbourhood@si.se

Follow us on X:

@BalticSea_SI

[Register for our newsletter here!](#)

